

22005D0013

23.6.2005.

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

L 161/31

**ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a**  
**br. 13/2005**  
**od 8. veljače 2005.**  
**o izmjeni Priloga XIII. (Promet) Sporazumu o EGP-u**

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru, kako je izmijenjen Protokolom o prilagodbi Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru, dalje u tekstu „Sporazum”, a posebno njegov članak 98.,

budući da:

- (1) Prilog XIII. Sporazumu je izmijenjen Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 179/2004 od 9. prosinca 2004. <sup>(1)</sup>.
- (2) Odluka Komisije 2004/446/EZ od 29. travnja 2004. o utvrđivanju osnovnih parametara tehničkih specifikacija interoperabilnosti za „buku”, „teretne vagone” i „primjenu telematike u teretnom prometu”, navedenih u Direktivi 2001/16/EZ <sup>(2)</sup>, kako je ispravljena u SL L 193, 1.6.2004., str. 1 treba se unijeti u Sporazum.
- (3) Odluka Komisije 2004/447/EZ od 29. travnja 2004. o izmjeni Priloga A Odluci Komisije 2002/731/EZ od 30. svibnja 2002. i utvrđivanju glavnih karakteristika sustava razreda A (ERTMS) prometno-upravljačkog i signalno-sigurnosnog podsustava transeuropskog konvencionalnog željezničkog sustava iz Direktive 2001/16/EZ Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(3)</sup>, kako je ispravljena u SL L 193, 1.6.2004., str. 53. treba se unijeti u Sporazum,

ODLUČIO JE:

*Članak 1.*

Prilog XIII. Sporazumu mijenja se kako slijedi:

1. Iza točke 37.(d) (Direktiva 2001/16/EZ Europskog parlamenta i Vijeća) umeće se sljedeća točka:

„37.(e) **32004 D 0446**: Odluka Komisije 2004/446/EZ od 29. travnja 2004. o utvrđivanju osnovnih parametara tehničkih specifikacija interoperabilnosti za ‚buku’, ‚teretne vagone’ i ‚primjenu telematike u teretnom prometu’, navedenih u Direktivi 2001/16/EZ (SL L 155, 30.4.2004., str. 1), kako je ispravljena u SL L 193, 1.6.2004., str. 1.”

<sup>(1)</sup> SL L 133, 26.5.2005., str. 37.

<sup>(2)</sup> SL L 155, 30.4.2004., str. 1.

<sup>(3)</sup> SL L 155, 30.4.2004., str. 65.

2. U točku 37.(ab) (Odluka Komisije 2002/731/EZ) dodaje se sljedeći tekst:

„ kako je izmijenjen sljedećim tekstom:

— **32004 D 0447**: Odluka Komisije 2004/447/EZ od 29. travnja 2004. (SL L 155, 30.4.2004., str. 65), kako je ispravljena u SL L 193, 1.6.2004., str. 53.”

3. Iza točke 37.(e) (Odluka Komisije 2004/446/EZ) umeće se sljedeća točka:

„37.(f) **32004 D 0447**: Odluka Komisije 2004/447/EZ od 29. travnja 2004. o izmjeni Priloga A Odluci Komisije 2002/731/EZ od 30. svibnja 2002. i utvrđivanju glavnih karakteristika sustava razreda A (ERTMS) prometno-upravljačkog i signalno-sigurnosnog podsustava transeuropskog konvencionalnog željezničkog sustava iz Direktive 2001/16/EZ Europskog parlamenta i Vijeća Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 155, 30.4.2004., str. 65), kako je ispravljena u SL L 193, 1.6.2004., str. 53.”

#### Članak 2.

Tekstovi Odluke 2004/446/EZ, kako je ispravljena u SL L 193, 1.6.2004., str. 1., i Odluke 2004/447/EZ, kako je ispravljena u SL L 193, 1.6.2004., str. 53., na islandskom i norveškom jeziku, koji se objavljuju u Dodatku o EGP-u *Službenog lista Europske unije*, vjerodostojni su.

#### Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu 9. veljače 2005. pod uvjetom da su, dostavljene sve obavijesti (\*) u skladu s člankom 103. stavkom 1. Sporazuma Zajedničkom odboru EGP-a,

#### Članak 4.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u i Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 8. veljače 2005.

Za Zajednički odbor EGP-a

Predsjednik

Richard WRIGHT

---

(\*) Ustavni zahtjevi nisu navedeni.